ovembre 1960

1910-1960

USILIERS MONT-ROYAL

la grenade

ACTIVITÉS RÉGIMENTAIRES

Formation du Corps de Cadets Régimentaire

50 ans à l'avenue des Pins - Construction de l'Arsenal

Camp d'Eté - Farnham 1960

IL A GAGNÉ SES ÉPAULETTES

Le Capitaine Pierre-Paul Daigle

NOS ANCIENS COMMANDANTS

Lieutenant-Colonel Georges E. LeBel, VD

SERGENT DEROSE
une "médecine"
S.V.P.

Au fait,
avez-vous goûté une "médecine" ?

A bien dire,
c'est la spécialité-maison
chez les F.M.R.

Le Sgt DeRose vous en livre le secret:

1½ once de rhum blanc
"Ron Cabana"

2 à 3 onces de jus de
pamplemousse

Glace au goût

Brassez bien . . . puis dégustez !

MELCHERS DISTILLERIES LTD.

Lt-Col. Sarto Marchand, E.D., A.D.C.
Vice-président exécutif

la grenade

Volume IV - No 3 Novembre 1960

Publication régimentaire autorisée
par le
Lieutenant-Colonel J.-P.-C. Gauthier,
Officier Commandant,
Les Fusiliers Mont-Royal

•

le personnel

Rédacteur en chef:

Capt. Jacques Matteau, CD, RCDC.

Editeur et administrateur:

Capt. Richard Genin, CD

Relations extérieures:

Lieut. R.-Yves LaFontaine

Correspondants:

Capt. Léon-O. Deslauriers, CD
Capt. Claude Frénette
WO2 R. Desrosiers, CD.
WO2 J. Guy Perrault, CD.
S/Sgt V. Heuten
L./Cpl R. Derasp

Collaborateurs:

Major Guy Lévesque, MC, CD.
Capt. Edgar Ruel
Lieut. Gaston Dorais

notre couverture

Cinquante ans à l'Avenue des Pins — *Voilà le titre de la série qu'a entrepris LA GRENADE en marge des fêtes du cinquantenaire de la fondation de notre Arsenal. Nous publions en guise de couverture la photo de cet édifice cher à tous qui a abrité plusieurs générations de fusiliers. Voir texte en page treize.*

LES FUSILIERS MONT-ROYAL

3721 rue Henri Julien, Montréal P.Q.

éditorial

RESERRONS LES RANGS

A un moment où le Régiment, au sortir de ses fêtes commémoratives, rayonne d'un éclat jeune et puissant qui fait notre orgueil et l'admiration de nos amis.

A un moment où il s'engage dans de nouvelles responsabilités vis-à-vis les jeunes qu'il aime et encourage.

A un moment où le Club des Officiers, grâce à la tenacité de ses directeurs, s'affirme de plus en plus un allié inestimable et bien aprécié.

A un moment où notre commandant s'engage à fond avec vigueur et détermination dans des réalisations importantes.

Il est bon de le réassurer en lui faisant sentir que nous sommes tous là et qu'il réalise que dans nos différentes fonctions nous sommes prêts à supporter vaillamment ses directives.

Plus que jamais aujourd'hui, où nous sommes témoins de nations, de races, de partis politiques plongés dans les plus profondes divisions, il fait bon de serrer les rangs.

Quand le chantage odieux fait place à la diplomatie intelligente, nous voyons partout ces craintes soupçonneuses, ces haines incompréhensibles et ces ambitions hypocrites et néfastes stériliser toute action saine.

Nous assistons au jeu des petits promoteurs de salons publiques, courtisants modernes, qui manient la médisance et la calomnie avec une adresse aussi délicate qu'infernale, servant ainsi leurs intérêts égoïstes au détriment du bien commun.

Ceci n'est pas le fait des Fusiliers.

C'est pourquoi, ne laissons pas s'égarer notre attention et notre attachement par des propositions spéculatives et douteuses.

"Nous devons servir le Régiment".

Pour nous un seul compte: **Le Commandant.**

Par ce qu'il représente c'est avec lui que nous devons faire bloc; montrant une famille unie et respectueuse.

Se sentant fort de cet appui indispensable, il saura bien diriger la "Barque" et comme toujours la pêche sera miraculeuse.

La pâte est au feu, le sillon est droit et profond: la moisson sera abondante.

BATTLE OF BRITAIN

A l'occasion de ce 20e anniversaire, saluons ce "Témoin" unique de bravoure, de courage et de détermination qui imposa au monde un respect et une admiration sans égal. "Never in the field of human conflict has so much been owed by so many to so few". (Winston Churchill)

MILITAIRE DE CARRIÈRE

du Royal 22e Régiment

Détermination, courage, compétence: qualités d'hier et d'aujourd'hui . . . attributs essentiels du *militaire de carrière* . . . clé des innombrables succès de *notre Royal 22e Régiment.*

Soit à l'entraînement à l'historique Citadelle de Québec ou au camp moderne de Valcartier, soit au service de la paix de par le monde, où qu'il joue son rôle, le soldat du Royal 22e Régiment pratique bien la *carrière des armes*, une carrière authentique et bien distincte.

Comme militaire, il a des revenus et un rang social enviables ainsi que des loisirs remplis d'activités intéressantes; c'est un homme heureux.

Vous pouvez, vous aussi, choisir de faire une *carrière militaire* dans le Royal 22e Régiment.

L'ARMÉE CANADIENNE

ROYAL 22e RÉGIMENT

Les Cadets "Les Fusiliers Mont-Royal"

Fondation du Corps de Cadets No 2661

par le Lieutenant-Colonel J.P.C. GAUTHIER, Commandant du Régiment

Malgré les célébrations du cinquantenaire et bientôt les quatre-vingt-dix années d'histoire du Régiment, la famille des Fusiliers Mont-Royal ne vieillit pas mais plutôt rajeunit.

Notre Régiment a eu par le passé de nombreux corps de cadets qui lui ont été affiliés. Depuis quelque temps, toutefois, nous avions pensé à créer notre propre corps de cadets. Il semblait qu'il serait avantageux que les Fusiliers Mont-Royal trouvent une source d'approvisionnement en cadres de sous-officiers et d'officiers. Le fait que nous pouvons donner dans nos propres casernes un entrainement préparatoire à un groupe de jeunes (de 14 à 17 ans inclusivement) dans une ambiance à fortes traditions et à un passé militaire des plus enviable, en même temps que rendre service à un large groupe de jeunes, cela nous permettrait d'assurer une succession plus adéquate à des cadres qui nécessairement vieillissent.

Au mois d'août, la question fut réglée à Farnham durant le camp d'été des cadets par l'entremise du Major Loranger, un de nos anciens officiers, qui mit à la disposition du Commandant ses bons offices pour pouvoir recruter les meilleurs instructeurs possibles. Nous avons donc des cadres complets pour notre corps de cadets sous le commandement du Major Georges Lapalme (ailleurs apparaissent les noms des officiers qui assistent le Major Lapalme).

Une indication de la mesure du succès de notre corps de cadets nous est donnée par l'affluence des demandes que nous avons reçues. En l'espace d'un mois, il a fallu demander l'autorisation

(à suivre en page 11)

Instructeurs de nos Cadets — *En septembre dernier l'état-major du régiment décidait de former un corps de cadets régimentaire. A peine l'invitation était-elle lancée que quelques quatre cents jeunes s'enrôlaient. Sur la photo ci-dessus, l'on remarque le commandant de ce corps, le major Georges Lapalme et ses instructeurs qui sont professeurs dans les écoles secondaires de la métropole.*

Commemoration du Raid de Dieppe, 21 août 1960

Cette cérémonie était organisée comme tous les ans par la Section Dieppe de l'Association du Corps Canadien, mais cette année à la suggestion du Colonel Gauthier, elle a eu lieu au Carré Dominion devant le Cénotaphe en présence du Brigadier Dollard Ménard, DSO, ED, de Monsieur Francis Lacoste, Ambassadeur de France, des représentants du Haut Commissaire Britannique du Ministère de la Défense Nationale, de la Marine, de l'Armée et de l'Aviation ainsi que des autorités provinciales et municipales. Il y avait un fort beau détachement des F.M.R. et surtout beaucoup de vétérans de Dieppe. Il faut dire aussi que le Mess des Sergents y était fortement représenté, par contre nous avions peu d'officiers dû partiellement au fait que les invitations n'ont pas été faites.

Malgré la pluie qui a commencé dix minutes avant la cérémonie pour se terminer cinq minutes après ce fut une très émouvante cérémonie. Elle débuta par la sonnerie aux morts, 2 minutes de silence et par une dédicace de la cérémonie à nos héros de Dieppe ainsi qu'à tous les morts de la guerre. Ensuite il y eut le réveil, une allocution par le Brigadier suivi de celle de monsieur Francis Lacoste et des prières par les Padre catholique et protestant, la lecture d'un message du Maire de Dieppe qui était représenté par Mme Micheline Languirand. Le dépôt des couronnes eut lieu au son du Lament joué par un cornemusier du Black Watch lequel avait aussi délégué un sergent pour faire le quatrième avec les sergents de la Marine, de l'Aviation et du F.M.R. aux quatre coins du Monument.

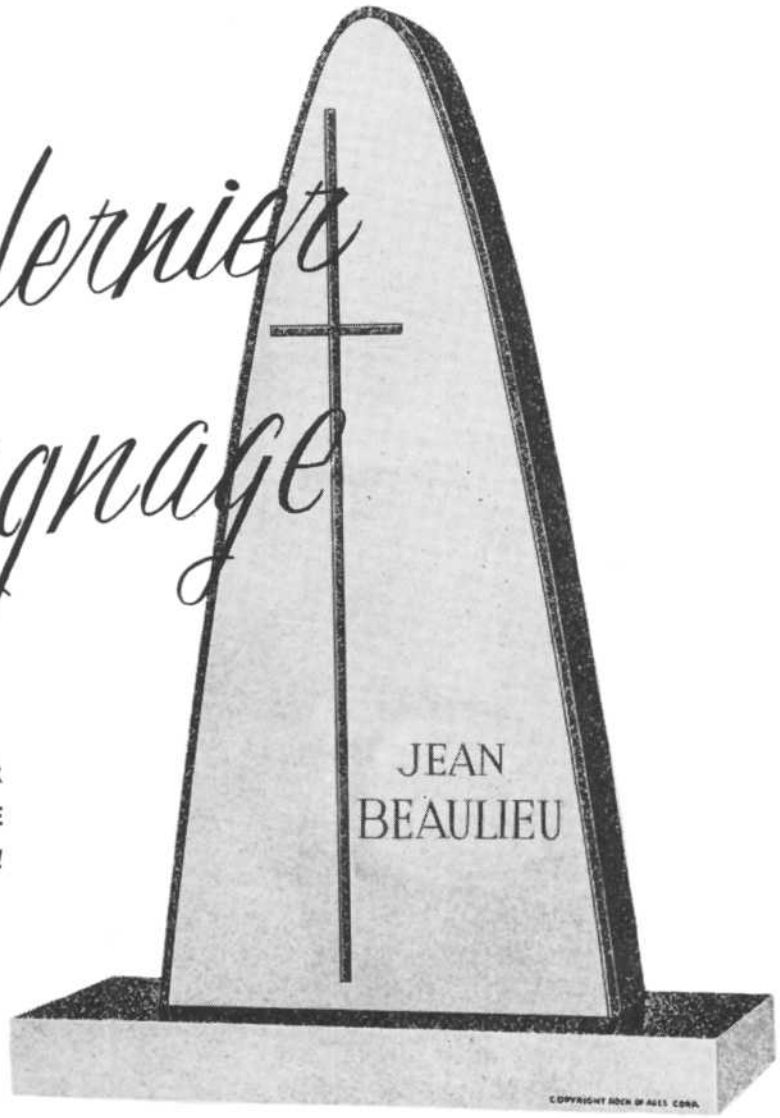
La cérémonie se termina par les Hymnes "La Marseillaise", "O Canada", "God Save the Queen" Il y eut ensuite la formation des rangs pour le défilé jusqu'au point de salut où le Brigadier Ménard recevait les honneurs de la parade en compagnie des invités. Il faut dire que les Vétérans avaient fière allure et marchaient vraiment comme des "Vétérans" au son de la Musique Régimentaire et surtout à l'allure gaie et rapide de la Fanfare du Régiment.

Il y eut ensuite réception au F.M.R. où tous s'en sont donné à coeur joie et on pu serrer la main et fraterniser avec nos invités de marque.

Merci à tous les collaborateurs et surtout au Sgt Giguère qui a été mis à rude épreuve mais s'est dévoué sans compter.

Lucien A. DUMAIS Capt.

Votre dernier témoignage



D'AFFECTION ENVERS UN CHER DISPARU, SE DOIT D'EN ETRE UN PLUS FORT QUE LE TEMPS !

ROCK OF AGES®

et pour que votre ultime hommage soit le plus beau, choisissez un monument ROCK OF AGES, c'est-à-dire ce qu'il y a de mieux.

Si vos préférences vont au granit canadien, américain ou européen nous les avons également.

Todoro & Bigras

Capt. MAURICE BOUCHER, propriétaire

6752 est, SHERBROOKE — CL. 5-4076★ — Rés. DU. 7-9404

CAMP D'ÉTÉ

Excercice de survivance nationale

Cette année, des commentaires peu nombreux, des souvenirs plus savoureux, un entrainement vraiment intéressant.

Les Camps d'été ont l'habitude de faire couler beaucoup d'encre en plus de susciter les commentaires les plus variés.

Depuis les premiers temps le Last Post demande à se faire peinturer; la clef du Range à se faire trouver et il y a encore des "stoppages à vendre". Laissons ces cas classiques aux moins initiés et citons en d'autres tout à fait inédits "L'affaire du Camion Disparu (Le soir des élection)" "Le mystère de la vitre dans le scotch". "L'introduction d'un nouveau slogan: " faut que ça change . . . on n'a plus le pep qu'on avait".

La présence des Fusiliers au camp de Farnham se fit très sensiblement sentir et par leur nombre et par leur qualité.

Environ quatre-vingt fusiliers accompagnés de sous-officiers et officiers furent versés à l'effectif d'une colonne mobile de support dans le cadre de l'entrainement de Survivance Nationale.

Nous étions le B Rescue Coy.

La semaine débute par un entrainement de base pour les troupes. Les sujets de premiers soins aux blessés, de communications, d'évacuation des lieux dévastés, de contrôle des fou'es et de la circulation furent des plus agréables et des plus pratiques.

L'évacuation de la ville de Granby fut le point culminant d'un exercice de trois jours tout à fait réussi.

Les officiers présents: Le Lt-Col. J.P.C. Gauthier, le Major P. Desgroseilliers, les Capts Jacques Sincennes, Léon Des'auriers, R. St-Germain, G. Marinier, R. Chapados, P.E. Hamelin, RCAMC et le 2/Lt R. Prévost, ont été enchantés de leur expérience et invitent tous les Fusiliers à se préparer aux exercices encore plus exceptionnels du prochain camp d'été.

Capt. L.O. DESLAURIERS,CD

TIR

Les nouvelles armes!

Dimanche, le 30 octobre, Les Fusiliers Mont-Royal ont tenu une pratique au champ de tir du Mont St-Bruno. Le groupe se composait de cinq officiers et de 70 hommes. Le but de cette pratique était de se familiariser avec le fusil FN pour ceux qui y étaient habitués et d'y initier les recrues. La température fut idéa'e et tout alla bien. Le second-en-commandement, le Major M.D. Guy Lévesque agissait comme commandant. Le lieutenant M. Hétu était en charge du point de tir et le lieutenant Gilles Bissonnette s'occupait des cibles.

Un excellent dîner aux "beans" fut servi par notre quartier-maître, le sergent-major Thifault, CD. Le padre, le capitaine R. Charest, célébra la messe à la fin de la journée. Un détachement de l'intendance assura le transport des troupes.

Lt M. HETU

UNE PAGE DE NOTRE ALBUM-SOUVENIR

(PHOTOS CAPT. LÉON-O. DESLAURIERS)

Du camp d'été de Farnham, comme de ceux de Valcartier d'ailleurs, les Fusiliers gardent un excellent souvenir... l'entraînement y fut sérieux mais des plus intéressants.

R-M

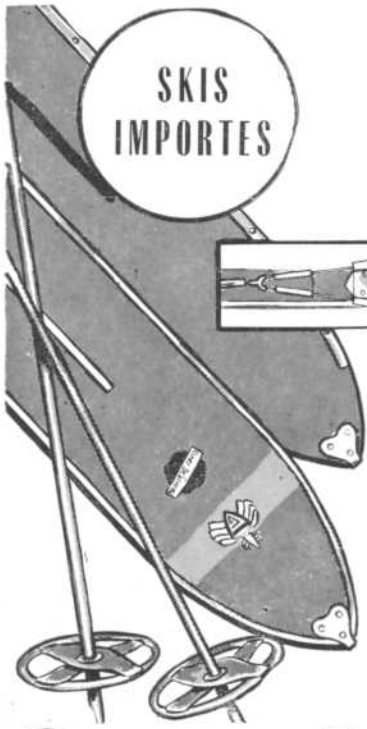
MATERIEL
ELECTRIQUE
EN
GROS

ROY MARCHAND LTÉE / LTD.

6615 avenue du Parc — CR. 6-8591 — Montréal 15

SKIS IMPORTES

de marque
"Gresvig"
VIKING



Bois laminé à surface laquée rouge, renforcé aux extrémités. Base de plastique noir et lames d'acier.

Une très belle valeur pour
$19.95
SKIS SEULS

Aussi
FIXATIONS
ET
BATONS

OMER DE SERRES Ltée
1406 St-Denis Montréal 18 AV. 8-0251
SUCCURSALES :
Centre d'Achats Rockland
6955 St-Hubert — 2785 Van Horne

Labatt
Labatt
50
Labatt
Labatt
Labatt

Traiteur pour les
MESS DES OFFICIERS
ET DES SERGENTS DES "F.M.R."

•

• BANQUETS • RECEPTIONS
• MARIAGES

Salles pour Réceptions à louer

•

Buffet Paris inc.

Roméo Bastien, Prop.

2500 est, Rachel — Montréal

LA. 6-2826

Partie d'huîtres et dîner mixte

Les activités du Mess des Officiers de l'année courante débutent avec ces deux réceptions. Les membres du Club ainsi que tous les amis du Régiment se sont joint aux officiers pour déguster encore une fois dans une atmosphère bien particulière à notre Régiment des huîtres vigoureuses et parfois récalcitrantes. Le fromage, la bière et le vin, condiments coutumiers de ces boustifailles, abondaient grâce au bon service du sergent DeRose et de ses assistants. Depuis quelques années, des prix de présence bien appréciés de nos convives font partie du menu, grâce à la générosité de nos donateurs habituels, le capitaine Eddy Ruel de la compagnie Seagram's Limited ainsi que le lieutenant-colonel Sarto Marchand de la compagnie Melchers Distilleries Limited.

A tous ceux qui, pour une raison ou pour une autre, nous ont faussé compagnie cette année, nous leur réservons des surprises pour l'an prochain, puisque l'exécutif du Club des Officiers Les Fusiliers Mont-Royal entend bien y mettre la main et donner un coup d'épaule aux officiers du Régiment pour en faire le party le plus mémorable de notre histoire.

Samedi le 5 novembre, le commandant et madame Gauthier réunissaient de nouveau les officiers et leurs compagnes au premier dîner mixte de la saison 1960-61. A cette occasion, le commandant avait invité de façon toute spéciale l'exécutif du Club des Officiers afin de leur témoigner notre appréciation pour le splendide travail qu'ils accomplissent au sein de l'organisme régimentaire. Le lieutenant-colonel Bob Lajoie, comme président du nouvel exécutif, remercia le commandant au nom du Club de cette chaleureuse attention. Il en profita pour inviter les membres actifs du Régiment à participer de façon plus étroite encore à toutes leurs activités, disant que c'est un plaisir pour eux de nous avoir parmi les membres du Club lors de leurs réceptions.

Après ses remarques habituelles le commandant, suivant un copieux roastbeaf bien arrosé, demande à l'officier junior du Régiment, pour la circonstance le 2/lieutenant Roger Landry, de chanter la chanson régimentaire. Exhibant une modestie incompréhensible chez ce jeune homme plein de talent, le 2/lieutenant Landry eut le malheur d'oublier un des versets les plus importants de notre chanson historique. L'assemblée s'est empressée de crier "Haro sur le beaudet" et on s'empressa de réclamer la pénalité selon les usages. Mais le commandant, bon prince, allégea le fardeau de sa peine. Le tout se termina avec les liqueurs d'usage et même les moins jeunes se sont laissés entraîner sur le plancher de danse par la fougue et l'entrain des jeunes officiers du Régiment.

Nouvelles

Félicitations

- au lieutenant et madame André Vaillant première héritière de la famille, Nathalie;
- au capitaine Guy Perrault, nommé gérant de la Compagnie de téléphone Bell du Canada et déménagé à Thetford Mines. Le Mess perd un membre assidu.
- au lieutenant Robert Normand qui vient de se voir attribuer une bourse du gouvernement de la Province de Québec pour études post-universitaires de deux ans à l'Institut d'études politiques de l'Université de Paris. Bonne chance, Robert!
- au capitaine Jean Doré, capitaine Claude Frenette, lieutenant M. E. Paradis et lieutenant J. E. Ryan qui ont été promu à ces rangs au cours de l'été.
- aux capitaines Dick Genin et Léon Deslauriers qui ont été récipiendaire de la décoration CD au cours de l'été.
- au Major Pat Desgroseilliers, qui des Quartiers généraux de la Région Militaire du Québec permute au Ministère de la Justice comme Directeur de l'Institut Leclerc à Saint-Vincent-de-Paul.
- à notre Padre R. Charest qui vient d'être promu Major. Voilà un coup qu'on ne manquera pas.
- au Lt et Madame Yves Lafontaine, notre P.R.O. qui viennent d'ajouter une splendide héritière à leur foyer: Nicole.

Remerciements

- au comité de mess sortant de charge — capitaine Jean Peltier et Lieutenant Yves Lafontaine.

Deux anciens officiers reviennent au Régiment après un séjour dans l'Armée régulière. Ce sont le capitaine J. J. Y. Gareau, RC AMC, et le lieutenant Gilles Perrault. Ce dernier après dix années où il servit à la fois Les Fusiliers Mont-Royal, First Canadian Infantry Brigade en Europe puis au Canadian Guards et enfin aux Quartiers Généraux, région militaire du Québec. "Welcome Home".

Trois autres nouveaux officiers au Régiment, ce sont:

Lieutenant Michel Hétu, ancien officier de l'Artillerie Royale Canadienne - Armée Régulière.

2/Lieutenant Roger Landry, autrefois du Régiment de Joliette.

2/Lieutenant Jean Moquin - qui nous arrive de la vie civile.

Nouvelles fonctions des officiers

Appointements

Adjudant: Capt J. R. Doré
Quartier-maitre: Lt Y. Gagnon
Recrutement et cours d'officier: Capt G. Dubuc

Mess des Officiers

Vice-président du Mess: Capt L. O. Leslauriers
Secrétaire du Mess: Lt R. Rivard

Mess des Sergents

Capt J. Sincennes représentant du Commandant
Capt. G. Marinier

Cantine

Président: Capt. C. Frenette
Secrétaire: Lt E. Ryan
Trésorier: 2/Lt R. Prévost

Fonds régimentaire

Président: Major M. D. G. Lévesque
Secrétaire: Capt. J. R. Doré
Trésorier: Lt. M. E. Paradis

Fanfare

Président: Capt. M. Meerte
Secrétaire: 2/Lt R. D. Landry
Trésorier: Lt Y. Gagnon

Comité d'Audition

Président: Major L. Cusack
Membres: Capt: J. R. Genin
Capt. R. Lussier

Entrainement

Coordonnateur: Major P Desgroseilliers
Chef instructeur: Capt. J. Sincennes

Cours

Major J. L. Cusack et Capt. G. Dubuc (Field Officers' Course Part II)

La Barre 500

Salle à manger
Cocktail Lounge
Salle de réceptions

L'ENDROIT TOUT DÉSIGNÉ SUR LA "RIVE SUD"

Lieutenant Raymond Daigneault
Propriétaire

Tél.: ORléans 4 - 1212
2155 Blvd Taschereau — Cité de Jacques-Cartier, Qué.

Si vous songez à changer d'auto consultez

DODGE — DeSoto — DODGE TRUCK

Picard AUTO-REC'D. LACHINE

vendeur autorisé de

DODGE
DE SOTO
CAMIONS DODGE
SIMCA

Lieutenant Roger PICARD
Major Léopold CUSACK

TOUS LES SPORTS SOUS LE MEME TOIT !

- GOLF
- TENNIS
- PECHE
- FOOTBALL
- BASEBALL
- SOFTBALL
- BATEAUX

LGE LUDGER GRAVEL & FILS LIMITÉE

7905 Boul. St-Laurent Montréal

L. J. FORGET & CIE LTEE

Etablie en 1873

Membre du

Montreal Stock Exchange
Canadian Stock Exchange
Investment Dealer's Association of Canada

200 rue St-Jacques Ouest

Tél. VI. 9-8191

Major Jacques Goulet, président

M. Robert Lajoie, MC, nouveau président du Club des Officiers Les Fusiliers Mont-Royal.

le mot du président...

Chers amis,

C'est avec grand plaisir que j'ai accepté la Présidence du Club pour l'année 1960-61.

Je sais qu'avec le précieux concours de tous les directeurs, nous essaierons de continuer le merveilleux travail commencé, il y a deux ans, par le fondateur, M. Jean Chaput.

Dans ce numéro de la Grenade, nous vous donnons une cédule des activités de votre club. Nous vous demandons donc de bien supporter votre club; et de répondre à toutes les activités. Comme vous le savez sans doute, votre club a donné au Mess des Officiers la somme de $1,500. depuis sa fondation. Nous sommes fiers d'avoir contribué à la rénovation du Mess.

Je vous demande de faire votre possible pour recruter tous vos camarades ex FMR qui ne sont pas encore membres.

Je vous remercie encore une fois du support que vous apporterez à la cause de votre club.

Bob LAJOIE

Activités

Mercredi le 9 novembre, le président du club des officiers ouvre officiellement la nouvelle saison des activités 1960-61. Bob Jajoie qui présidait à ce premier diner aux côtés de Jean Chaput et de Paul L'Anglais, demanda à la "Padrère" (Louise Guay) de dire les grâces. Cela ouvre le diner sur une note de gaieté. A la soupe, Paul Colette et Jacques Goulet soucieux de conserver leurs postes de directeurs passent parmi les invités pour leur caisse électorale.

Après avoir fait part aux invités des différentes activités du club, le président offrit au président sortant Jean Chaput un cadeau qui bien que modique était un témoignage de reconnaissance au fondateur du club.

Le prix de présence habituel, offert cette fois par Bob Lajoie, est gagné par Gaby Marchand.

Le diner se termine en apprenant que Jean Chaput est nommé membre ex-officio de l'exécutif du club et gouverneur à vie.

COQUETEL — Samedi le 12 novembre le club des officiers recevait leurs amis à un coquetel merveilleux. Cette première réunion sociale, suivant de près le diner des membres de mercredi dernier, annonce bien le ton et l'allure que le nouveau comité entend bien donner à ces activités.

Le Comité de Réception présidé par Bob Lajoie et par le nouveau gouverneur, Jean Chaput, souhaitait la bienvenue aux invités dans la salle d'armes Plusieurs en ont profité pour admirer l'horloge historique (125 ans) et deux autres objets d'art (une Diane et un Cavalier) que la famille Chaput offrait récemment au Mess des Officiers. Les femmes en beauté dans leurs toilettes resplendissantes ont totalement éclipsé ces messieurs bien rasés aux habits foncés. Ne pouvant rivaliser avec elles dans ce domaine, ils se sont réfugiés au bar, où DeRose écouta d'une oreille distraite les éternelles histoires épicées, les pronostiques du football et du hockey ainsi que les commentaires des dernières élections.

NOUVEL EXECUTIF

Lors de l'assemblée annuelle du club des officiers Les Fusiliers Mont-Royal, le nouveau conseil d'administration qui apparait plus bas fut installé en fonctions. Félicitations et remerciements au comité sortant de charge. Longue vie au club des officiers.

COMITE EXECUTIF

Robert H. Lajoie, président
Maurice Gravel, 1er vice-président
Mike Felton, 2e vice-président
Eddy Ruel, secrétaire
Paul Collette, trésorier

DIRECTEURS

Jacques Goulet — **Arthur Guindon**
Robert Hénault — **Paul Rouleau**
John Roy — **Roger Vigeant**

REPRESENTANTS SPECIAUX A L'EXTERIEUR

Pierre Faribault, pour la région de Québec;
Fernand Mousseau, pour la région de Hull-Ottawa.
Conrad Camaraire, pour la région de St-Jean et Cantons de l'Est.

ATTRIBUTION DES COMITES

Comité de recrutement **Mike Felton**
Comité de finances **Paul Collette**
Comité du tournoi de golf **Roger Vigeant**
Comité de publicité **Rob. Hainault**
Comité de réception **Jacques Goulet**
Comité des activités sociales **Paul Rouleau** et **John Roy**

On roula bientôt le tapis et les moins jeunes n'ont pas manqué de faire honte aux invalides volontaires car la salle de cartes était rempli à craquer. Ce qu'il y avait de plus étonnant c'est qu'on n'y jouait pas aux cartes. Les femmes se sont bien vengé en ordonnant, après la soirée, dans un grand restaurant de la ville une soupe à l'oignon des plus dispendieuses et sur ce, au prochain!!!

Les activités sociales du club des officiers

Les Fusiliers Mont-Royal sont comme suit:

1960

nov. 9	lunch mensuel	11.30 am..
nov. 12	coktail du président	6.00 p.m.
déc. 14	lunch mensuel	11.30 a.m.

1961

jan. 11	lunch mensuel	11.30 a.m.
fév. 8	lunch mensuel	11.30 a.m.
mars 8	lunch mensuel	11.30 a.m.
avril 12	lunch mensuel	11.30 a.m.
mai 10	lunch-mensuel	11.30 a.m.
juin 10	garden party	4.00 p.m.

Toutes les activités auront lieu au mess des officiers, Les Fusiliers Mont-Royal sauf le garden party qui aura lieu à la résidence d'été de Mike Felton située sur l'Ile Corbeil.

Edgar RUEL, sec.

Félicitations

Paul Rouleau qui vient d'être nommé gérant des ventes et des opérations chez Elieco, nouvelle compagnie que viennent de former Joseph et Gérard Elie. Avec ton expérience, mon Paul, l'huile va couler à flots!

Pete Daigle, nouveau directeur de "Administration and Trust Company" tel que l'annonçait récemment son président, M. Joseph Simard.

Jean-Paul Dansereau, un ami de toujours, qui vient d'être nommé juge municipal de Rivière des Prairies et de St-Léonard de Port Maurice.

Sarto Marchand, nommé récemment président du conseil de Melchers Distilleries Limited.

Guy Gauvreau. Le premier ministre de la province, M. Jean Lesage, nommait récemment notre ami président de la Commission de Transport de Montréal.

Sa carrière bien remplie et variée l'a bien préparé à cette nouvelle fonction très importante. Son expérience de commandant, son intégrité et discipline le serviront très bien à ce poste. Si ses amis se réjouissent de cet honneur qui lui échoit, il est bien naturel que nous de son régiment lui manifestions notre témoignage d'admiration et de fierté.

Lieutenant-Colonel Georges E. LeBel, VD

OFFICIER COMMANDANT, OCTOBRE 1934 - MARS 1938

Né à Montréal le 5 octobre 1895, le Lt-Col. Georges LeBel fait ses études au Collège St-Laurent et c'est de l'Ecole Technique de Montréal où il a pratiqué tous les sports virils qu'il sortira un des premiers diplômés.

Au mois de novembre 1910, il entre au régiment comme simple soldat et c'est comme tel qu'au mois de juin 1911, il assistera à son premier couronnement celui du roi Georges V.

A la déclaration de la 1ère Grande Guerre mondiale, il a à peine 21 ans, il s'enrôle dans le 150e bataillon. Comme le disait un journaliste du temps: "Georges LeBel n'a pas hésité à répondre à l'appel lancé à travers l'Empire, suivant en cela l'exemple de son père qui est un vétéran de la campagne d'Egypte sous Lord Wolseley".

C'est donc avec les forces expéditionnaires canadiennes qu'au mois de décembre 1915 on voit le jeune lieutenant LeBel traverser outre-mer et servir dans plusieurs engagements importants sur les champs de batailles. Transféré au 22e en 1917 il reste avec les forces d'occupation en Allemagne. Quant il revient au Canada le 21 mai 1919, il est qualifié capitaine après avoir suivi des cours à "The British Army School d'Aldershot" comme commandant de compagnie et inspecteur de mousqueterie. Dès la réorganisation du 65e après la guerre, il s'enrôle de nouveau au FMR comme lieutenant, où quelques années plus tard, il devait en prendre le commandement dans des circonstances mémorables.

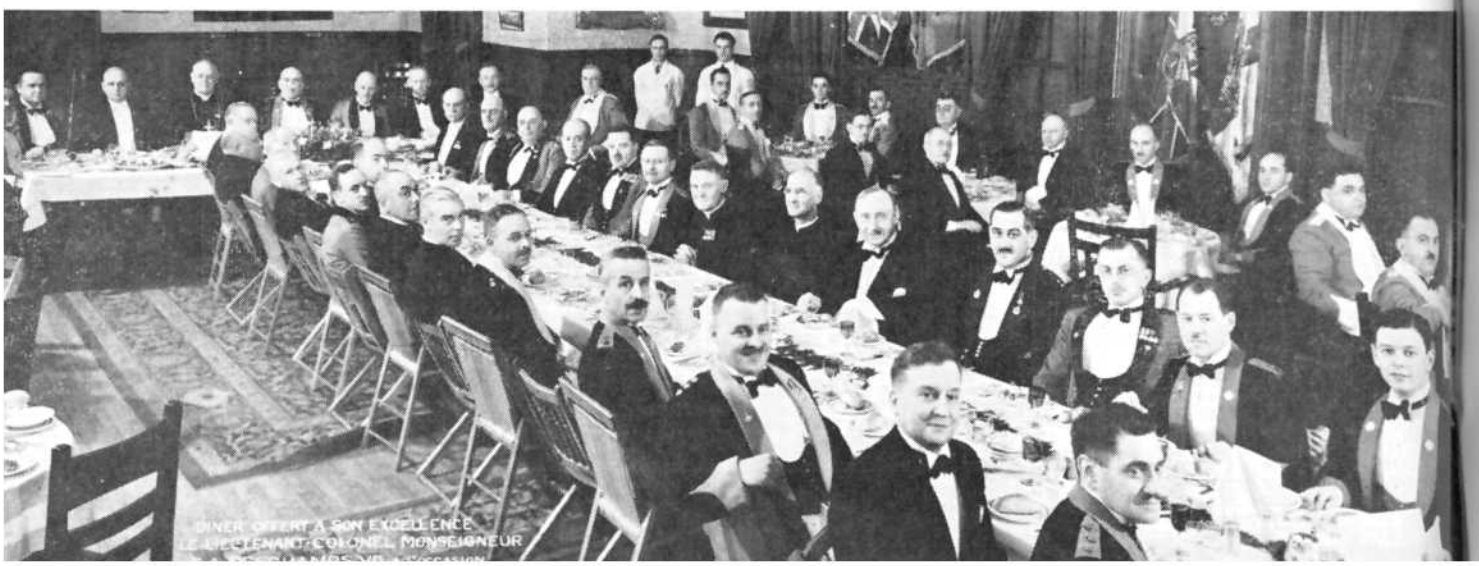
En effet, le 20 octobre 1934, devant 10,000 personnes au Forum de Montréal, le Régiment, sous le commandement du Lt-Col. C. O. Dorval, recevait ses nouveaux drapeaux. Nous ne pouvons nous empêcher de noter cette analogie glorieuse avec notre récente présentation du 8 mai dernier.

Si à un quart de siècle d'intervalle, notre régiment devait vivre des événements aussi remarquables, il ne faut pas s'en étonner, puisqu'il a le don de transmettre aux différentes générations qui le servent, les éléments de courage et de dignité nécessaires à l'accomplissement du devoir, lorsque les événements le demandent. Quelles belles pages d'histoire pour les jeunes, et quels émouvants souvenirs pour les anciens!

Bénis par Monseigneur A. E. Deschamps, présentés par l'Honorable E. L. Patenaude, lieutenant-gouverneur de la Province de Québec, ces drapeaux étaient un don du Colonel Honoraire, l'Honorable Raoul Grothé et étaient conservés au mess des officiers dans une grande châse sculptée, donnée par le Lt-Col. Honoraire, l'Honorable Victor Marchand.

Devant une garde d'honneur de 100 hommes des Grenadiers Guards, le représentant de la reine fit son entrée en grande calèche, montée de deux laquais en livrée, et escorté de la cavalerie du 17e Duke of York's Royal Canadian Hussars. De retour au régiment, devant plus de 1,000 invités, le major G. E. LeBel recevait le commandement, et le 5 décembre il était promu Lt-Col.

A la table d'honneur, au fond, de gauche à droite: *Colonel Honoraire des F.M.R., l'Honorable Raoul Grothé; Colonel P. E. Leclerc, MM, VD, Commandant 11e Brigade; M. Pierre Casgrain (Président de la Chambre des Communes); Lt-Col. Monseigneur A. E. Deschamps, VD; Lt-Col. G. E. LeBel, VD, Commandant; Brigadier Général R. O. Alexander, DSO, Commandant District No 4; Honorable Sénateur J. H. Rainville; Lt-Col. T. Viens; Lt-Col. Honoraire Victor Marchand.* A la Grande Table, de gauche à droite: *Colonel F. S. Mackay, VD; Lt-Col. J. A. Filiatrault, VD; Lt-Col. Honoraire M. A. Gaboury (Francs Tireurs du Saguenay); Lt-Col. H. L. De Martigny; Lt-Col. Peter Brown, MC, VD (Châteauguay); Lt-Col. C. O. Dorval, VD; Lt-Col. Chanoine L. A. Sylvestre.* A la Grande Table (avant): *Brigadier Général F. S. Meighen, CMG, VD, ADC; Major-Général W. W. B. Gibson, CMG, DSO, OBE; Colonel Des Troismaisons; Lt-Col. Dr F. De Martigny, VD; Chef d'Escadrille J. L. Niverville; Lt-Col. Jean Tellier (Joliette); Major R. De Serres; Major Abbé C. Beaudin; Lt-Col. H. P. Noss; Lt-Col. Eugène Prévost; Capt Charles E. Bélanger; Lt-Col. A. Plante (20e Ambulance); Major Paul Brosseau (Maisonneuve); Abbé B. Poirier, M. J. A. Trudeau, Edgar Genest, Paul Branchaud, Alex Langlois, Edmond Gernaey, Dr G. S. Audette, Major Paul Grenier, Major M. Forget, Major Jean Ducharme, Major E. Beauchamp, Capt Paul Trudeau, Capt Jean Chaput, Capt R. Bomard, Capt. F. Coupal, Capt J. A. Boivin, Capt. Jean Leclaire, Lieut Jean Barbeau, Lieut Jean Casgrain, Lieut Jean Vézina, Lieut P. A. Morin, Lieut G. Burdett, Lieut H. Hamilton, Lieut S. Marchand, Lieut G. Gauvreau, Lieut A. DeGuise.*



Si nous sommes fiers de nos réceptions d'aujourd'hui, c'est avec respect et jalousie que nous revivons celles de cette époque.

Le 28 mai 1935: Grande fête en l'honneur des vétérans du Nord-Ouest (1885) à l'occasion du 50e anniversaire de la bataille de la "Butte aux Français". Le lendemain au Champ de Mars, inspection annuelle par le brigadier W. W. P. Gibson, commandant du district militaire de Montréal.

Le 20 août: Banquet offert par les FMR aux vétérans français de Grande Guerre - 600 convives.

Le 30 août: Départ de la garnison pour St-Jean — 1,500 hommes (all ranks), du district no 4 participent à des grandes manoeuvres.

21 octobre: Inauguration de la Kermesse, au profit de l'Hôpital Notre-Dame. Invité d'honneur, le maire Camilien Houde.

Le 27 janvier 1936: Le régiment participe à la messe de supplication pour le roi Georges V où toutes les grandes personnalités du temps (religieuses, civiles et militaires) étaient présentes.

Le 27 février : Le régiment avec les autres régiments français de la région reçoit le commandant de la Légion américaine; Ray Murphy. Le Lt-Col. LeBel le nomme membre honoraire à vie et l'on rappelle qu'il est le prémier étranger depuis le maréchal Joffre à recevoir cet honneur.

Le 4 mars: A l'occasion d'une grande parade, le 65e prête solennellement allégeance à Sa Majesté Britannique Edward VIII, le nouveau souverain de l'Empire, où le Lt-Col. LeBel y lit la proclamation d'usage.

Le 10 mai: Grande parade d'Eglise où le Régiment sort avec tous ses atours accompagné de ses vétérans et d'officiers de marques. A toutes ces sorties, il y avait foule, et plusieurs appréciaient la fanfare dirigée toujours par le sympathique Capt. J. J. Goulet. Au Parc Lafontaine ensuite, le brigadier général R. O. Alexander passe le Régiment en revue.

Le 15 mai: Le Lt-Col. François de Martigny, grand président honoraire de la section provinciale de la Légion canadienne remet une charte de la Légion à la succursale canadienne française Mont-Royal.

Le 23 juin: Le Régiment participe, au stade Molson, à la cérémonie annuelle de la présentation du drapeau aux unités, à l'occasion de la fête du roi.

Le 13 septembre: Le Régiment participe à une cérémonie importante au Cénotaphe du Carré Dominion où les Anciens du 22e commémorent le 20e anniversaire de la grande bataille de Courcellette. Pendant la réunion des officiers les hommes "bivouaquent" au manège de la rue Craig où tous "Falinèrent" pour recevoir le "stew" arrosé de bière, accompagné d'une "poutine au riz" mouillée d'une "rincette de thé". Les "Giboulettes des tranchées quoi!"

Le 26 septembre: Le Col. Victor Beauregard, commandant de la Légion d'Honneur est reçu par la ville au régiment.

L'année 1937 devait terminer en beauté un commandement bien rempli en réalisations variées. En effet, le 6 février un grand dîner régimentaire est donné à l'arsenal en l'honneur de Son Excellence, le Lt-Col. E. A. Deschamps, V.D., à l'occasion de sa promotion. La présence de l'aumônier du régiment depuis plus de trente ans suffit à attirer à cette fête une représentation imposante (voir photo).

En avril le contingent militaire qui représentera le Canada aux fêtes du couronnement (Georges VI) est formé et le Lt-Col. LeBel représentera les FMR et il n'en faut pas plus à ses amis et officiers pour lui faire une petite fête et le féliciter, car c'est son deuxième couronnement.

En août, les Fusiliers de Sherbrooke reçoivent leurs drapeaux et les FMR y envoie une délégation imposante.

Le 3 décembre, il y a une grande parade avec fanfare et inspection. Des démonstrations de toutes sortes sont données dans l'arsenal et un public nombreux applaudit. Pour toutes fins pratiques, c'était la dernière parade de notre ancien commandant bien que ce soit le 9 mars 1938 que le changement officiel s'opérait. Le Lt-Col. Paul Grenier, recevant le commandement du régiment, rendait un vibrant hommage à celui qui y avait consacré 30 ans de sa vie.

De cette journée mémorable à aujourd'hui, il n'a jamais délaissé son régiment, car son assiduité et son dévouement n'ont jamais manqué à cette institution qu'il a toujours eu si près de son coeur.

En avril 1938, comme ancien commandant et comme ancien président de la succursale Mont-Royal, il était le maître de cérémonie et président conjoint des trois succursales françaises à l'occasion de grandes réceptions lors de la présentation de drapeaux à ces trois branches de la Légion.

Et c'est le même mois qu'il participe au grand bal de "Vimy" pour célébrer le 25e anniversaire de ce grand combat (1600 convives).

Le 20 avril, il aida le Lt-Col. Grenier à une réception organisée par les autorités militaires, dans le but de demander aux grands industriels, leur coopération pour faciliter l'entraînement.

Associé dans le passé aux maisons Aldéric Gobeille, Mongeau & Robert et Phoenix Coal Co. en 1939 il est nommé préfet du Pénitencier de St-Vincent de Paul, d'où il vient de prendre sa retraite, il y a quelques semaines.

Membre à vie de la salle de carte, chaud partisan de notre club de balle molle, il ne manque jamais nos fonctions régimentaires.

Critique courtois et intelligent, cet homme dont la gaieté proverbiale a fait des amis partout, s'est imposé à l'admiration de tous par un dévouement inlassable qui le rend cher à notre mémoire.

Décorations: Médaille du Service Général, Médaille de la Victoire, Médailles du Couronnement (Georges V et Georges VI) Médaille du jubilés (Georges V), VD.

LES CADETS "LES FUSILIERS MONT-ROYAL"

(suite de la page 3)

d'augmenter les effectifs de notre corps de cadets de 125 à 250 à 325 et nous sommes maintenant au dessus de 400! Ces jeunes gens viennent tous d'écoles supérieures et poursuivent leur entraînement le mardi et le samedi.

Les vieux murs de nos casernes vivent donc une activité nouvelle. Je suis sûr que tous les anciens se réjouissent avec nous de voir cette famille "Fusiliers" grandir et rajeunir, en même temps que favoriser l'éclosion de l'esprit civique chez les jeunes et leur fournir un complément de formation.

NUNQUAM RETRORSUM

PROCHAIN LUNCH DU "CLUB FMR"
Le mercredi 14 décembre, au "Mess"
AMENEZ-Y VOS AMIS !

TOURNOI DE GOLF II

Marlborough Golf and Country Club — Septembre 1960

Pour une deuxième année consécutive, notre tournoi est un succès complet. C'est très encourageant pour les organisateurs et c'était la meilleure façon de remercier Mike Felton et ses collaborateurs.

Un fait nouveau cependant cette année: la compilation des résultats. Parce que le système Atlantique est devenu injuste et désuet et que tous les participants n'ont pas de handicap reconnu, et que le temps laissé aux compilateurs est devenu insufficant pour régler un système compliqué, la simplification s'imposait. Tout le monde gross.

Classe A (72 à 85): Trophée du Lt-Col. Jean Chaput gagné cette année par Conrad Camaraire.

Classe B (86 à 95): Trophée du Col. M. Forget remporté par notre rédacteur en chef, Jacques Matteau.

Fusiliers actifs: Trophée du Lt-Col. S. Marchand valeureusement conquis par L. P. Cusack.

Classe C (96 à 105): Trophée du Mess des Officiers que Bob Lajoie enlevait haut la main.

Putting: Trophée du Col. Maillet gagné par R. St-Germain.

Classe D: (Consolation 106 à . . .) R. Daigneault apportait chez lui le trophée offert par la Brasserie Molson.

Si les Vigeant, Vandelac, Lussier, Hainault, étaient désappointés, ils auront à faire face à une compétition beaucoup plus féroce l'an prochain Si nous devons nous réjouir de l'abondance et de la qualité des cadeaux cette année, et remercier chaleureusement les donateurs, nous devons cependant déplorer que tous les officiers actifs ne participent pas au tournoi.

Le nombre des membres du club et leurs amis augmente à chaque tournoi. L'an prochain: invitations spéciales aux jeunes du régiment et nous serons bien fiers de votre participation active, soit Golf, Putting ou Souper. La journée est belle et agréable quelque soit la température!

A l'an prochain.

Dans l'ordre habituel, au haut on reconnait: Guy Charbonneau, Pete Daigle, Bob Lajoie, président de notre Club, et Peter Charlton. Sur la deuxième photo, Conrad Camaraire, Roger Vigeant, Sarto Marchand et Paul Leduc. Sur les photos du bas on remarque: John Roy, Marcel Chaput, Jacques (le Doc) Matteau, et Ben Lachance. Tandis que sur celle de droite: Yvon Tétreault, M. Gourd et Roland Gravel.

(PHOTOS GRACIEUSETÉ DE LA BRASSERIE MOLSON)

Cinquante Ans à l'Avenue des Pins

En marge des fêtes célébrant le 50ième anniversaire de la fondation de notre Arsenal, la rédaction de La Grenade a obtenu la collaboration de quelques anciens du Régiment qui ont bien généreusement accepté de tracer la vie régimentaire. La série "Cinquante Ans à l'Avenue des Pins" se continue avec cet article du Brigadier J. A. Leclaire, OBE et se continuera dans les prochaines livraisons de notre revue.

CONSTRUCTION DE L'ARSENAL

BRIGADIER J. A. LECLAIRE, OBE

Les premières casernes du Régiment furent le Marché Bonsecours et la salle d'exercices de la rue Craig.

Vers 1905 le besoin se fit sentir que le Régiment devrait avoir ses propres quartiers. Les suggestions se succédèrent les unes aux autres. Finalement en 1908 le Général Labelle et le Colonel Honoraire Sir Rodolphe Forget décidèrent qu'il était temps d'agir. Des plans furent dressés par un officier du Régiment, le capitaine Adolphe Brassard. Sir Rodolphe se chargea de trouver les finances nécessaires, il s'inscrivit lui-même pour la magnifique somme de $12,000, la souscription fut publique, les maisons d'affaires, banques, manufactures se joignirent au mouvement qui au grand total se chiffra à $275,000. La Ville de Montréal fit le don du terrain nécessaire et la construction commença. Je me rappelle comme petit gars (je fréquentais l'école Olier à cette époque) avoir joué dans le trou qui devait devenir notre sous-sol. L'érection alla de bon train et tôt en 1910 le tout était terminé.

C'est alors que se passa le contrat entre l'Association de l'Arsenal et le gouvernement canadien. L'Association était représentée par le Général Labelle et le Gouvernement par l'Honorable Mr Borden qui était Ministre de la Milice dans le Cabinet Laurier (ne pas confondre avec Sir Robert Borden).

L'Association céda l'Arsenal au Gouvernement qui s'engagea de l'éclairer, le chauffer, le tenir en bon état et d'y fournir un gardien. Ce contrat deviendrait nul si plus tard les autorités décidaient de débander le Régiment ou d'installer une autre unité dans le local. Au cas de tels événements le gouvernement s'engageait à rembourser le coût de la construction aux officiers actifs à ce moment. Dieu merci, ces circonstances ne se sont jamais présentées. Afin de respecter ce contrat il y avait réunion des officiers durant le mois de janvier de chaque année. L'assemblée devait faire parvenir le procès-verbal de cette réunion aux autorités.

Voici une photo de l'auteur, prise en "grandes manoeuvres" quelque part en Nouvelle-Ecosse au cours de la dernière guerre. A remarquer, le képi toujours "bien fusilier" quoi qu'il était officier d'état-major.

Pour célébrer dignement l'événement d'ouverture des nouvelles casernes et en même temps le 25e anniversaire de la Bataille de la Butte-aux-Français un grand bal fut organisé pour le 1er avril 1910.

Ce bal fut un éclatant succès et était le signe avant coureur des événements sociaux qui se sont déroulés au Régiment depuis ce temps. La vie coula son plein: exercices, entraînement, camps se succédaient année après année. Le Colonel Ostell remplaça le Général Labelle. Puis en août 1914 la première guerre mondiale éclata.

Gros désappointement, le Régiment n'est pas appelé à mobiliser ni aucune autre unité de la région de Montréal ne l'est; toutefois, le 58e Westmount Rifles fut licencié et le 14e bataillon FEC naquit.

Nos officiers et soldats étaient impatients; ils voulaient servir la cause de la liberté. C'est alors qu'un groupe d'eux parmi lesquels se trouvaient le capitaine Henri Desrosiers (plus tard sous-ministre de la Défense) et le capitaine Emile Ranger (plus tard Commandant de notre unité) décidèrent de s'enrôler au 14e. D'autres officiers et soldats suivirent leur exemple et toute une compagnie, la compagnie F fut fournie par le Régiment. Les autres unités montréalaises qui firent partie du 14e étaient les Grenadier Guards et les Victoria Rifles.

Un peu plus tard un mouvement dirigé par le Colonel Gaudet et secondé par la plupart de nos officiers faisait appel à Ottawa pour la mobilisation d'un régiment de langue française. Ce mouvement fut couronné de succès. Ce fut la naissance du 22e Regiment FEC le 7 novembre 1914 (maintenant le Royal 22e Régiment). Les cadres de cette unité se remplirent en peu de temps et 75% de son effectif fut fourni par des membres présents et passés de notre régiment, c'est pourquoi les honneurs de guerre accordés au 22e nous furent aussi décernés et sont maintenant en évidence sur nos drapeaux. Le 22e

fut autorisé sous l'ordre général no 36 du 15 mars 1915. Très peu de temps se passa avant qu'un autre Régiment de langue française fut mobilisé. Ce fut le 41e bataillon, qui fut autorisé sous l'ordre général du 1er juillet 1915.

Finalement notre rêve se réalisait le 69e Régiment Carabiniers Mont-Royal, le premier à notre désignation régimentaire fut mobilisé le 10 juillet sous l'ordre 136/a/15.

Puis ce fut une succession d'unités régimentaires les Carabiniers Mont-Royal, les:

150e mobilisé le 26 septembre 1915, ordre général 151.

178e mobilisé le 12 janvier 1916, ordre général 69.

189e mobilisé le 10 février 1916, ordre général 69.

228e mobilisé le 6 mars 1916, ordre général 69.

258e mobilisé le 2 avril 1917, ordre général 63.

Un seul bataillon prit part aux hostilités ce fut le 22e; les 41e, 69e, 150e, 178e, 228e et 258e servirent de renfort et les hommes et officiers de ces unités firent éventuellement partie du 22e. En tout, il est juste de dire que 10,000 officiers et soldats qui à une période ou à une autre étaient membres des Carabiniers Mont-Royal servirent dans le 22e.

L'Armistice du 11 novembre 1918 fut suivi du retour des troupes au Canada. Après quatre ans de guerre les jeunes en avaient soupé du service militaire, mais pas pour longtemps. Un an plus tard les activités recommencèrent lorsque le Ministre de la Défense décida de remettre sur pied une armée de temps de paix.

Le 22e reçut l'appellation Royal 22e Régiment et fut incorporé dans l'armée permanente. Il n'y avait que deux autres unités d'infanterie dans cette force le Royal Canadian Régiment et le Princess Patricia's Canadian Light Infantry.

La force active non-permanente fut réorganisée le 1er avril 1920 et notre unité fut incorporée dans cette force sous le nom "Les Carabiniers Mont-Royal".

Le commandement en fut confié au Lt-Col. Filiatrault, qui fut suivi des lieuteant-colonels Ranger, Tardif, Bédard et Dorval.

C'est sous l'égide de ce dernier que s'accomplit un autre fait saillant dans les annales du Régiment. J'y reviendrai dans le prochain numéro de la Grenade.

Témoins d'histoire régimentaire — *Les couleurs de Sa Majesté ainsi que celles du régiment des 69è et 150è bataillons d'infanterie canadienne ornent maintenant le mess des officiers du régiment. Le brigadier Leclaire nous raconte en détail la formation de ces valeureux bataillons.*

Danse de l'Armistice, Mess des Sergents

Samedi le 5 novembre, nous avions notre danse annuelle du Mess des Sergents à l'occasion de la commémoration de l'Armistice. Sous la présidence du commandant, les danseurs plus nombreux que jamais, se sont bien amusés puisque nous avions un orchestre merveilleux.

Le major Guy Lévesque et le capitaine Jean Doré accompagnés de leurs épouses, se sont joint aux Lt-Col. Bob Lajoie et Jean Chaput aux majors Paul Rouleau, Mike Felton et Eddy Ruel, membres de l'exécutif du club des officiers, pour nous rendre visite et rehausser de leur présence l'atmosphère agréable de notre soirée.

Le Comité du Mess, le RSM F. Leclerc, ainsi que son président le WO 2 R. Desrosiers ont été des hôtes aussi prévenants que fiers, car ils ont profité de la circonstance pour leur faire visiter le Mess des Sergents qui a été récemment complètement rénové.

Il va sans dire que le comité social sous la présidence du WO 2 G. Gauthier est le grand responsable de cet éclatant succès et est digne de nos plus sincères remerciements.

WO 2 R. PICARD,

FELECITATIONS

Sgt Lefrançois FMA (CWAC): Qualified clerk Adm Gp 1
A/Sgt Brisson Y.
L/Sgt Gauthier F.
L/Sgt Lalonde A. Passed Senior NCO Course Part 1

DECORATIONS

Sgt Perrault C., CD

PROMOTIONS

A/CSM Drapeau J. P.
A/Sgt Laflamme J. A. R
A/S/Sgt Perreault C.
A/Sgt Gauthier J. N. R.

NOUVELLES ADDITIONS

WO 2 Masse L. A.
S/Sgt Lessard J. A. R.

APPOINTEMENT

WO 2 R. Desrosiers, Drill Sgt Maj.

Club de Fastball du Mess des Sergents

Photo prise à l'occasion de la présentation des deux trophées pour le champion de la saison et le champion des éliminatoires. Sur la photo on remarque: en uniforme, sgt R. Doggett, coach, S/s C. Perreault, gérant, WO2 R. Desrosiers, L. Brulé, J. J. Levesque, Sgr F. Gauthier, WO2 G. Gauthier, WO2 G. Perreault, Sgt R. Gauthier. Les officiels H. Paquin, représentant de Molson's qui a offert une plaque emblème du championnat, L. Pilon, chef des arbitres, G. Benson, directeur de la ligue, G. Tanguay, président des loisirs de St-Louis de Gonague, et le RSM Fred Leclerc. (PHOTO PERREAULT GAUTHIER)

Depuis notre camp d'été, les activités sociales et sportives ont été plutôt restreintes au Mess des Sergents. Afin de mieux réussir nos activités sociales futures, nous avons songé plutôt à réaliser au Mess un rêve déjà vieux; l'organisation d'un bar moderne. Nous regrettons que les habitués de la salle de cartes se voient obligés de déménager leurs pénates. Installés dorénavant dans la salle et le salon du Mess - nos fervents de la partie de coeur devront donc accepter de se donner en spectacle. C'est la rançon du progrès. Notre ancien bar fut témoin de bonnes parties de plaisir, mais il était devenu trop exigu pour répondre à nos besoins actuels et pour convenir à la réputation que notre Mess des Sergents s'est acquise à Montréal. Nous devons donc féliciter notre RSM Fred Leclerc du bon goût qu'il a manifesté à cette occasion. Il sera sans doute heureux de nous retrouver un jour dans ce décor où la grenade ressort même du capitonnage. Nous adressons en même temps nos remerciements à tous ceux qui ont contribué à enjoliver ces quartiers où nous aimons tous nous rencontrer. Si vous n'avez pas eu l'occasion de jouir de cette nouveauté, espérons que vous le ferez dès votre prochaine soirée libre. Vous aurez une fois de plus l'occasion de constater que les Fusiliers Mont-Royal sont en toutes choses bons premiers.

Les membres du Mess des Sergents ont tenté, cet été, de faire revivre leurs bonnes équipes de balle-molle d'il y a quelques années. Cette fois, nous nous sommes affiliés à une ligue extérieure, celle des Loisirs St-Louis-de-Gonzague. Grâce au dévouement du Sergent R. Doggett; ce fut une véritable réussite. Les succès remportés par les frères Gauthier et Quevillon comme joueurs étoiles, ceux de Ladéroute comme lanceur, de C. Perreault comme gérant, de Doggett comme coach et de votre humble serviteur comme capitaine, nous ont valu de terminer la saison au premier rang et de remporter les deux trophées, emblèmes du championnat. L'un de ces trophées demeure notre propriété, l'autre restant à disputer chaque année. Nous en sommes aux félicitations réciproques; les membres du Mess remercient leurs joueurs de les avoir si bien représentés, et les joueurs remercient les membres et les amis du Mess de l'encouragement qu'ils ont bien voulu dispenser au cours de la saison.

Nous espérons que les membres du Mess des Officiers ne prendront pas peur à la nouvelle de ces succès et daigneront pour une fois accepter le défi que nous leur avons déjà lancé et qui tient toujours.

Nous avons constaté quelle publicité merveilleuse constituait pour nous et pour le Mess l'entretien d'une équipe au sein d'une ligue. Chaque joute est une soupape à la monotonie du travail quotidien, elle nous permet d'oublier les problèmes de famille et d'entraînement. A nous, elle permet de fraterniser davantage, aux épouses de sympathiser. A nos athlètes, elle évite les régimes sévères; elle tient lieu d'exercices contre l'embonpoint. En fait, on ne porte plus les ceintures que l'on portait. Nous tenons à rendre hommage aux directeurs des Loisirs de St-Louis-de-Gonzague, et d'une façon bien particulière à M. Tanguay, son président, à M. Benson, directeur de la section de balle-molle, à M. Pilon, l'arbitre en chef, par suite de leurs gentillesses à notre égard. Nous assurons de même de notre gratitude et de notre amitié les gérants et les joueurs de cette ligue dont nous avons admiré le bel esprit sportif au cours de la saison.

Nous avons donc, selon nos habitudes, clos nos activités par une soirée intime, où tous nos invités, au nombre de soixante-dix, se sont bien amusés. Puissions-nous avoir le plaisir de les inviter de nouveau l'an prochain.

Ainsi se résument nos activités sociales et sportives de la belle saison. C'est toujours avec fierté que nous restons Fusiliers.

Bien le bonjour
A la prochaine!

Robert DesRosiers, WO 2

il a gagné ses épaulettes

Le Capitaine Pierre-Paul Daigle

FUSILIER MONT-ROYAL

Pierre-Paul Daigle est né à Montréal le 4 mai 1918. Passons sous silence ses fredaines de l'adolescence pour le retrouver au Mont St-Louis où il fait ses études secondaires. Il y deviendra vite un élève populaire par son habilité à maîtriser rapidement les différents sports de sa jeunesse. A 18 ans, il entre à la maison de son père (l'honorable Armand Daigle), Daigle et Paul Limitée, où il fera un apprentissage approfondi de tous les départements. Conscient des valeurs indispensables à la formation d'un homme d'affaires complet, il travaillera aux fonctions les plus humbles de cette grande maison, parcourera toute la province pour en étudier toutes les ramifications.

Si 1939 est une date mémorable pour plusieurs, elle n'a pas oublié "Pete" puisque lui aussi devait s'enrôler aux FMR sous le commandement du Lt-Col. Massue. C'est à Valcartier l'année suivante qu'il suit un cours d'officiers (A 13) intensif de six semaines, où il recevra sa commission de lieutenant et c'est comme tel qu'il participera à la formation du 3e FMR actif, sous le commandement du Lt-Col. P. Trudeau.

Inutile de dire que l'entraînement est sur le menu tous les jours avec tous les cours et tous les déplacements qu'il implique. En 1942, on l'envoi suivre un cours de six mois d'entrainement à Debert où il agit comme second en commandement de la compagnie de support. A cette époque le Régiment réduit ses unités actives et c'est pourquoi nous retrouvons Pete à Nanaimo (B. C.) attaché au Régiment de Sherbrooke comme commandant de la compagnie de support (Active Capt.) et P.R.O. de l'unité.

Joueur de hockey émérite, le "Flying Frenchman" comme on l'appelait, Pete était l'un des piliers défensifs de son équipe laquelle s'était créé une réputation très enviable dans l'ouest.

Son régiment participe à de grandes manoeuvres combinées avec la marine et l'aviation à Comox (Courtenay) qui sont une préparation immédiate au cours de six mois à Terrace, B. C. où il aura la joie de retrouver de vieux copains des FMR. En 1943, à Vernon (B. C.) après avoir terminé avec succès son cours de commandos, il recevra sa qualification de capitaine.

En 1944 il revient à Montréal (HQ District No. 4) pour servir comme adjudant attaché au corps médical.

La paix le retourne chez lui où pendant plusieurs années il se familiarise aux différents problèmes de l'administration. En 1957, à la mort de son père, il devient le vice-président de la compagnie, car même s'il n'avait pas encore 40 ans, il était prêt.

Les succès fulgurants obtenus par les années suivantes le pourvent bien.

Directeur: RCA Victor Company Limited, A. Ramsay & Son Company, Foreign Power Securities Corp. Ltd, The Warnock Hersey Company Ltd., Chambre de Commerce de Montréal, Hilton of Canada Ltd., The Canadian Bank of Commerce, La Société d'administration et de Fiducie.

A 42 ans, participer à des activités aussi importantes que diverses, fait l'objet de notre respect et notre admiration et c'est pourquoi La Grenade est fière de chanter "Il a gagné ses épaulettes".

Malgré ses occupations prenantes, il n'a pas oublié son Régiment. Bien qu'on le voit trop rarement à nos activités courantes il est membre du Club des Officiers depuis sa fondation et un de nos champions à notre tournoi de golf annuel. Il a fait un effort bien méritoire cette année pour reconquérir son titre. Nous lui souhaitons plus de succès l'an prochain.

FELICITATIONS AU REGIMENT de Maisonneuve

Au mois de juin dernier, l'ambassadeur des Pays-Bas au Canada, Son Excellence M. D. J. von Ballusek, remettait au Lt-Col. Pierre Charbonneau, CD, officier commandant du régiment, un parchemin de reconnaissance. Il y a 15 ans en Hollande, le régiment entrait à Groningen et participait à libérer cette ville de l'occupation allemande.

LA REVUE DU MAISONNEUVE

Quelques-uns des membres du Régiment recevaient dernièrement une copie de la nouvelle revue du Régiment de Maisonneuve. L'équipe de rédaction de La Grenade aimerait bien recevoir ce journal. Les rapports que nous ont fait ceux qui ont eu le plaisir de le lire sont très élogieux et dans l'attente de satisfaire notre curiosité, nous offrons nos félicitations à nos confrères de plume.

DIMANCHE 9 OCT. - La Bataille de Courcelette

L'Amicale du Royal 22e Régiment commémorait, dimanche dernier au cénotaphe du Carré Dominion, la bataille de Courcelette, une des plus glorieuse batailles du Royal 22e Régiment, lors de la première grande guerre. Au cours de cette courte mais émouvante cérémonie — qui fut suivie d'une messe commémorative au Manège du 4e Bataillon, rue Lacombe — le représentant du ministre de la Défense, le colonel W E Morgan déposa une couronne de fleurs au cénotaphe

REMERCIEMENTS

Le L/Cpl R. Derasp remercie les caporaux et les hommes pour le merveilleux cadeau reçu récemment.

MARIAGE

Samedi 1er octobre — le L/Cpl G. Provost se mariait en uniforme à la chapelle de l'Immaculée-Conception.

Grands mercis au commandant, au WO 2 Côté ainsi qu'au commandant de la garde en habit rouge qui formait un cortège très impressionnant. Bonne chance aux heureux mariés.

ELECTIONS

Le Lt G. Bissonnette ouvre l'assemblée à 10 hres et le L/Cpl R. Derasp est désigné à l'unanimité comme nouveau correspondant de la Cantine au journal La Grenade.

Le rédacteur en chef lui souhaite la plus cordiale bienvenue.

SPORTS

On est pas en forme : Le Fus. Lachance perd connaissance en pleine action. Ça ira mieux la prochaine fois?

FUSILLADES

Les caporaux et hommes veulent former un peloton de précision qui serait permanent. Qu'en dites-vous, mon Commandant ?

Un des trois frères prend des cours du soir. A-t-il l'intention de devenir Auditeur de la Grenade?

On apprend de source bien informée que le caporal Laurier ne sera pas près de se marier avant cinq ans.

Aurait-il l'intention de rester vieux garçon ? Peu probable!

Meilleur moyen de prendre des vacances!

"Se casser une jambe" dit le L/Cpl Ruel.

Les caporaux sont en colère. "Nous voulons avoir notre Mess". "Les anciens et ceux qui sont maintenant au Mess des Sergents nous ont laissé tomber. On ne cache pas une tache par un trou".

Sur ce: Bienvenue aux nouveaux.

L/Cpl R. DERASP

Lors de la fin de semaine d'entraînement du mois de septembre le comité social de la cantine a organisé une soirée qui fut un éclatant succès comme en témoigne cette photo. (PHOTO GRACIEUSETÉ SGT. O. MARTEL)

Nouvelles de la Fanfare

Le retour au Régiment au mois de septembre pour le début de l'entraînement est du moins pour la fanfare le terme d'une période d'été très active.

En effet, nous avons donné plus de vingt (20) concerts au Parc Lafontaine et au Carré Dominion. Nous avons toutes les raisons du monde de croire que le Régiment est fier de sa fanfare selon les marques d'appréciation de notre qualité musicale et de notre popularité auprès de l'assistance.

Nous avons une nouvelle vedette: le Sgt Major J. Bernardin! Au début du concert, comme maître de cérémonie, il fait part à l'auditoire des différentes pièces qui y seront jouées et leurs compositeurs.

Comme sa voix, bien agréable, ne portait pas plus loin que la première rangée, nous avons eu recours à un système de hauts parleurs. Nous atteignons ainsi la deuxième rangée. Nous nous procurons alors un système plus gros et plus puissant. Résultats épatants car les dernières rangées applaudirent. (Si le Régiment va s'entraîner à Farnham et que le RSM veut envoyer un message au Mont-Bruno, on lui prêtera).

Le S/Sgt J. Turcotte nous manque beaucoup. La maladie frappe même les musiciens travaillants et talentueux. Prompt rétablissement et retour parmi nous.

Nous avons eu une épidémie de jambes cassées. Espérons que le Cpl G. Gosselin et Bdsm D. Wolfe marcherons bientôt dans nos rangs.

Notre fameuse "Single File" marche toujours. Je dirais même que ça coule à flots! Car nous avons célébré les anniversaires des Cpl J. Gosselin, Bdsm. G. Lachapelle, A Bourdon, R. Boudreau, G. Gamelin, P. Walthery, Sgt J. Ethier, Bdsm. P. Cadieux, S/Sgt A. Ajasso, Cpl A. Choquet et votre correspondant. "Happy Birthday to all".

Nous avons maintenant notre "Band's Mess". Nous y apprécions l'atmosphère agréable et reposante où il fait plaisir de rencontrer tous les amis.

Félicitations à deux bons musiciens !

Cpl P. Bouchard a passé son "Group 3" et est promu Sgt.

Bdsm. A. Choquet a passé son "Group 2" et est promu Cpl.

Remerciements aux Lt R. Rivard et Cpt. G. Dubuc, représentants des officiers dans notre comité, pour leur support et encouragement.

Le chagrin de les voir partir est adouci par la bienvenue que nous souhaitons aux Lts Y. Gagnon et R. Landry qui les remplacent.

Recrutement: notre campagne a été fructueuse puisque cinq nouveaux membres se joindront à nous sous peu. Lecteurs, si vous connaissez des musiciens intéressés à se joindre à une "Band" bien organisée, il nous fera plaisir de leur donner une audition. Ils auront ainsi l'opportunité de se perfectionner sous l'incontestable habileté de notre chef parmi des musiciens compétents.

S/Sgt H.V. HEUTEN

HOMMAGES AUX

Fusiliers Mont-Royal

à l'occasion du Cinquantenaire de l'Arsenal

•

Lieut.-Colonel (H.) Gaston Leblanc
président

R. Lepage, vice-président

•

O. Leblanc & Fils Ltée

COURTIERS D'ASSURANCES

266 Ouest, Notre-Dame

Victor 5-7194

266 Ouest, Notre-Dame — Victor 5-7194

NOMINATION CHEZ

ELIECO

Le Major Paul E. ROULEAU

Messieurs Joseph et Gérard Elie, fondateurs de la société ELIECO annoncent la nomination du MAJOR PAUL E. ROULEAU au poste de Gérant des Ventes et des Opérations. Le Major Rouleau est avantageusement connu dans les milieux régimentaires étant membre à vie du mess des sergents, membre à vie du mess des officiers et membre du comité des activités sociales du Club des Officiers "Les Fusiliers Mont-Royal". Les bureaux de la SOCIETE ELIECO sont situés au 1646 rue Dorchester ouest, Montréal. — Téléphone WEllington 7 - 3586.

Après avoir lu La Grenade de juin, je ne peux que te féliciter du beau travail que toi et ton personnel avez accompli à date.

Je peux même me permettre de te pardonner les douleurs que mes visites à ton bureau m'occasionnent.

Amitiés.
Roger MARCHAND

Quand tu liras notre édition présente, tu verras comment l'équipe de La Grenade te remercie. Pour ce qui est des autres considérations . . . Volenti non fit injuria.

Le Rédacteur en Chef.

MONTREAL INDOOR FASTBALL LEAGUE

(Section des Officiers)

CEDULE POUR LA SAISON 1960 - 1961

25 novembre :	R M R	vs	F M R
	Belair	vs	R de M
2 décembre :	Belair	vs	R M R
	B W C	vs	R de M
9 décembre :	B W C	vs	R M R
	R de M	vs	F M R
13 janvier :	F M R	vs	R de M
	Belair	vs	B W C
20 janvier :	Belair	vs	F M R
	R M R	vs	R de M
25 janvier :	R de M	vs	Belair
	B W C	vs	F M R
3 février :	R M R	vs	Belair
	R de M	vs	B W C
10 février :	F M R	vs	R M R
	B W C	vs	Belair
17 février :	F M R	vs	Belair
	B W C	vs	R M R

Abbréviations et endroits des joutes:

F M R — Les Fusiliers Mont-Royal, à l'Arsenal.

R de M — Le Régiment de Maisonneuve, 175 rue Craig Est.

B W C — The Black Watch (Royal Highland Regiment) of Canada - 3rd Bn. 2067 rue Bleury.

R M R — The Royal Montreal Regiment 4625 rue Ste-Catherine Ouest.

Belair — Royal Canadian Ordnance Corps - 3rd Bn.
Royal Cdn Army Serv. Corps - 3rd Column
The Canadian Provost Corps - 3rd Coy
710 rue Belair.

IN MEMORIAM

Ayons une pieuse pensée en ce mois de novembre pour tous nos Fusiliers qui reposent en terre étrangère. Leurs sacrifices ne seront pas oubliés.

NUNQUAM RETRORSUM

La Grenade et Le Régiment offrent leur plus profonde sympathie aux familles éprouvées.

Campagne d'emploi d'hiver au Canada

FAITES VOS REPARATIONS

DES MAINTENANT,

ET CONTRIBUEZ AINSI A

REDUIRE LE

CHOMAGE SAISONNIER.

•

DAIGLE & PAUL Ltée

PIERRE-PAUL DAIGLE, Capt.

1962 Galt **PO 8-6681**

Le Loup et le Chien

La Recrue et le Soldat

Un civil qui n'avait que les os et la peau
Tant les soldats étaient nombreux,
Ce civil rencontre un soldat puissant et beau
Gros, bien nourri, qui semblait heureux,
L'attaquer, le mettre en quartiers
La Recrue l'eut fait volontiers,
Mais il fallait livrer bataille
Et le mâtin était de taille
A se défendre hardiement.
La Recrue donc l'aborde humblement,
Entre en propos et lui fait compliment,
Sur son uniforme qu'il admire.
— Il n'en tiendra qu'à vous beau sire
De devenir soldat comme moi.
Quittez la vie civile avec joie,
Vos pareils y sont misérables,
Médecins, avocats et pauvres diables
Dont la condition est de mourir de faim.
Car quoi? rien d'assuré, pas d'officiers
Pour vous protéger
Suivez-moi, vous aurez bien meilleur destin.
— La Recrue reprend: "Que faudra-t-il faire?"
— Presque rien répondit le soldat
Faire la guerre de temps en temps,
Frotter, cirer, astiquer fréquemment,
Ramper crâler, tirer c'est notre état,
Flatter les officiers, à son maître complaire
Moyennant quoi votre salaire,
La Recrue déjà se fait une félicité
Il est tout près à signer.
— Qu'est-ce la? lui dit-il — Rien —
— Peu de chose! Un papier!
La passe qui me donne la liberté.
— Liberté! Vous ne l'êtes donc pas?
— Pas toujours; mais qu'importe.
— Il importe si bien que dans mon cas
Je ne veux en aucune sorte,
Et ne voudrais pas même à ce prix un trésor.
La Recrue s'enfuit, et le soldat . . . encore

A LIRE ATTENTIVEMENT

LES AMIS DE LA GRENADE

Attendu que votre revue LA GRENADE est distribuée à tous gratuitement, veuillez inscrire mon nom parmi Les Amis de la Grenade.

NOM .....

ADRESSE .....

TELEPHONE .....

Ci-inclus un chèque au montant de $1.00 (ou plus).

LES AMIS DE "LA GRENADE"

La Grenade remercie:

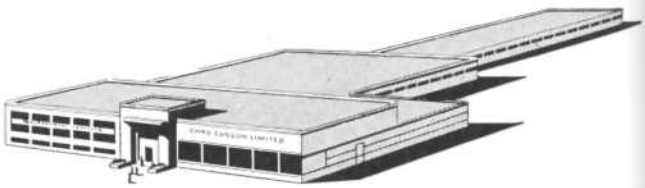
NOS AMIS NOUS ONT-ILS OUBLIÉS??

MOLSON'S EXPORT ALE EXPORT

La vie a ses bons moments...
prendre une
MOLSON
c'est agréable
la bière de chez nous

HOMMAGES
Aux
Fusiliers Mont-Royal

Le Capitaine "BOB" BEAUVAIS



CHAS. CUSSON LTEE
2100 CHEMIN COTE DE LIESSE
MONTREAL, 9

BUREAU : UN. 1-77403 **LE SOIR :** RI. 7-8025

Yvan Poliquin, B.A., LL.B.
AVOCAT
333 est, rue Craig, ch. 211, Montréal

6825 St-Urbain **CR. 3-3231**

Lieut. André Goyer
PRESIDENT
FORAR TOOLS & DRILLING CO. LTD.
Spécialistes en perforation de béton

Encouragez

nos

ANNONCEURS!

BUREAU : VI. 5-2416 VI. 5-2144 RESIDENCE : MO. 9-5592

Capt. Rémi Lussier
NOTAIRE
515, Ave Viger, suite 401, Montréal

Marcel Emond Paradis
Geoffrion, Robert & Gélinas Inc.
507 Place d'Armes, Montréal
VI. 4-8461 — CR. 6-1201

$ecuritas

VOUS OFFRE
UN MOYEN SYSTEMATIQUE
D'ASSURER L'EDUCATION
DE VOS ENFANTS

Leur avenir dépend de vous

Formule d'épargne unique, exclusive, SECURITAS vous permet d'atteindre par dépôts mensuels un OBJECTIF au choix. De plus, durant cette période, vous bénéficiez d'une assurance-vie dont le montant est égal en tout temps à votre OBJECTIF.

Souscrire au fonds SECURITAS est aussi facile que déposer à un compte d'épargne. Voyez le gérant de votre succursale.

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

"VOTRE PARTENAIRE"

357 SUCCURSALES ET AGENCES POUR VOUS SERVIR DANS L'EST DU CANADA

Fait ressortir toutes les qualités de la bière